

**Chương trình Phân phối Thuốc Medi-Cal Có Điều Quản của Quận San Diego
Tóm Tắt Thay Đổi trong Sổ Tay Người Thụ Hưởng – Tháng Mười Hai năm 2023**

MỤC	SỬA ĐỔI	NỘI DUNG THAY ĐỔI
Trang bìa	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> Không áp dụng
Mục lục	Bổ sung	<ul style="list-style-type: none"> Bổ sung thêm mục “Ngôn Ngữ và Định Dạng Khác” Bổ sung thêm mục “Quyền Của Quý Vị Được Tiếp Cận Hồ Sơ Y Tế và Thông Tin Danh Mục Nhà Cung Cấp Bằng Thiết Bị Thông Minh”
Ngôn Ngữ và Định Dạng Khác	Mục mới	<ul style="list-style-type: none"> Bổ sung thêm các tiểu mục “Các Ngôn Ngữ Khác”, “Các Định Dạng Khác” và “Dịch Vụ Thông Dịch”
Thông Báo Không Phân Biệt Đối Xử	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể
Thông Tin Tổng Quát	Thông tin cập nhật	<ul style="list-style-type: none"> Thông tin cập nhật đối với mục “Với tư cách là người thụ hưởng từ Chương trình Phân Phối Thuốc Medi-cal Có Điều Quản của Quận, Chương trình này có trách nhiệm:”
Dịch vụ	Thông tin được bổ sung và cập nhật	<ul style="list-style-type: none"> Bổ sung thêm “Khủng Hoảng Di Động” Cập nhật để bao gồm “Các dịch vụ được cung cấp trong Chương trình Phân Phối Thuốc Medi-cal Có Điều Quản của Quận qua điện thoại hoặc chăm sóc sức khỏe từ xa, trừ đánh giá y tế đối với Dịch vụ điều trị nghiện ma túy và Quản lý Cai nghiện”.
Điều Trị Nội Trú Ban Ngày (tiểu mục trong Mục “Dịch vụ”)	Thông tin cập nhật	<ul style="list-style-type: none"> Cập nhật để bao gồm “Những người thụ hưởng dưới 21 tuổi có thể đủ điều kiện nhận dịch vụ theo Sàng lọc, Chẩn đoán và Điều trị Sớm và Định kỳ bất kể họ cư trú ở quận nào”.
Dịch vụ Điều Trị Nội Trú (tiểu mục trong Mục “Dịch vụ”)	Thông tin cập nhật	<ul style="list-style-type: none"> Cập nhật để bao gồm “Những người thụ hưởng dưới 21 tuổi có thể đủ điều kiện nhận dịch vụ theo Sàng lọc, Chẩn đoán và Điều trị Sớm và Định kỳ bất kể họ cư trú ở quận nào”.
Quản lý cai nghiện (mục trong phần “Dịch vụ”)	Thông tin cập nhật	<ul style="list-style-type: none"> Cập nhật để bao gồm “Bất kể trong môi trường nào, người thụ hưởng phải được giám sát trong quá trình quản lý cai nghiện. Những người thụ hưởng được quản lý cai nghiện trong môi trường điều trị nội trú thì phải ở lại trong cơ sở điều trị”.
Thuốc Điều trị Cai nghiện (mục trong phần “Dịch vụ”)	Thông tin được bổ sung và cập nhật	<ul style="list-style-type: none"> Bổ sung thêm “Danh mục các loại thuốc được phê duyệt bao gồm: <ul style="list-style-type: none"> Acamprosate Calcium Buprenorphine Hydrochloride Buprenorphine Extended-Release Injectable (Sublocade) Buprenorphine/Naloxone Hydrochloride Naloxone Hydrochloride Naltrexone (đường uống) Naltrexone Microsphere Injectable Suspension (Vivitrol) Lofexidine Hydrochloride (Lucemyra) Disulfiram (Antabuse) Methadone (được thực hiện theo Các Chương Trình Điều Trị Nghiện Ma Túy)” Cập nhật để bao gồm “Các loại thuốc Điều Trị Cai Nghiện có thể được cung cấp như một phần của tất cả các dịch vụ của chương trình Phân Phối Thuốc Medi-cal Có Điều Quản, bao gồm như Các Dịch Vụ Điều Trị Ngoại Trú, Các Dịch Vụ Ngoại Trú Tích Cực, và Điều Trị Nội Trú.”

**Chương trình Phân phối Thuốc Medi-Cal Có Điều Quản của Quận San Diego
Tóm Tắt Thay Đổi trong Sổ Tay Người Thụ Hưởng – Tháng Mười Hai năm 2023**

MỤC	SỬA ĐỔI	NỘI DUNG THAY ĐỔI
Dịch vụ hỗ trợ đồng đẳng (mục trong phần “Dịch vụ”)	Thông tin cập nhật	<ul style="list-style-type: none"> Cập nhật để bao gồm “Những người thụ hưởng dưới 21 tuổi có thể đủ điều kiện nhận dịch vụ theo Sàng lọc, Chẩn đoán và Điều trị Sớm và Định kỳ bất kể họ cư trú ở quận nào”.
Quản lý dự phòng (mục trong phần “Dịch vụ”)	Thông tin cập nhật	<ul style="list-style-type: none"> Cập nhật để bao gồm “Những người thụ hưởng dưới 21 tuổi có thể đủ điều kiện nhận dịch vụ theo Sàng lọc, Chẩn đoán và Điều trị Sớm và Định kỳ bất kể họ cư trú ở quận nào”.
Dịch vụ Khủng Hoảng Di Động (tiểu mục trong Mục “Dịch vụ”)	Bổ sung	<ul style="list-style-type: none"> Bổ sung thêm tiểu mục và thông tin “Dịch Vụ Khủng Hoảng Di Động”: <ul style="list-style-type: none"> Các dịch vụ khủng hoảng di động là dịch vụ của Chương trình Phân Phối Thuốc Medi-cal Có Điều Quản dành cho những người thụ hưởng dưới 21 tuổi Các dịch vụ khủng hoảng di động có sẵn cho bất kỳ ai đang bị khủng hoảng sức khỏe tâm thần và/hoặc sử dụng chất gây nghiện Các dịch vụ khủng hoảng di động được cung cấp bởi các chuyên gia y tế những người đến tận nơi của người thụ hưởng đang bị khủng hoảng Các dịch vụ khủng hoảng di động bao gồm phản ứng nhanh, đánh giá cá nhân và ổn định tại cộng đồng
Sàng lọc, Chẩn đoán và Điều trị Sớm và Định kỳ (tiểu mục trong Mục “Dịch vụ”)	Thông tin cập nhật	<ul style="list-style-type: none"> Cập nhật để bao gồm “Các tiêu chí tiếp cận đối với những người thụ hưởng dưới 21 tuổi khác và linh hoạt hơn các tiêu chí tiếp cận đối với người lớn khi tiếp cận các dịch vụ của Chương trình Phân Phối Thuốc Medi-cal Có Điều Quản, để đáp ứng ủy thác Sàng lọc, Chẩn đoán và Điều trị Sớm và Định kỳ và để phòng ngừa và can thiệp sớm đối với các bệnh trạng rối loạn sử dụng chất gây nghiện”.
Cách nhận dịch vụ từ Chương trình DMC-ODS	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể
Cách nhận các dịch vụ sức khỏe tâm thần	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể
Tiêu chí tiếp cận & Sự cần thiết về y tế	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể
Chọn một nhà cung cấp dịch vụ	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể
Quyền Của Quý Vị Được Tiếp Cận Hồ Sơ Y Tế và Thông Tin Danh Mục Nhà Cung Cấp Bằng Thiết Bị Thông Minh	Mục mới	<ul style="list-style-type: none"> Thông tin mới về Giao Diện Chương Trình Ứng Dụng Truy Cập Cổng Thông Tin Bệnh Nhân/Bệnh Nhân mới sẽ sớm được công bố

Chương trình Phân phối Thuốc Medi-Cal Có Điều Quản của Quận San Diego
Tóm Tắt Thay Đổi trong Sổ Tay Người Thụ Hưởng – Tháng Mười Hai năm 2023

MỤC	SỬA ĐỔI	NỘI DUNG THAY ĐỔI
Thông báo về Quyết định Bất lợi về Phúc lợi	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> • Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể
Quy trình giải quyết vấn đề	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> • Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể
Quy Trình Khiếu Nại	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> • Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể
Quy Trình Kháng Nghị (Tiêu Chuẩn và Khẩn Cấp)	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> • Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể
Quy trình điều trần công bằng cấp tiểu bang	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> • Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể
Thông tin quan trọng Về Chương Trình Medi-Cal	Bổ sung	<ul style="list-style-type: none"> • Bổ sung thêm tiểu mục và thông tin “Tôi có thể đến đâu để tìm hiểu thêm thông tin về Medi-Cal?”: <ul style="list-style-type: none"> ○ Truy cập trang web của Sở Dịch Vụ Chăm Sóc Sức Khỏe https://www.dhcs.ca.gov/services/medi-cal/eligibility/Pages/Beneficiaries.aspx để tìm hiểu thêm thông tin về Medi-Cal.
Chỉ thị trước	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> • Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể
Quyền và Trách Nhiệm của Người Thụ Hưởng	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> • Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể
Yêu cầu Chuyển tiếp Chăm sóc	Không áp dụng	<ul style="list-style-type: none"> • Không áp dụng – Không thay đổi đáng kể